

# **SEVERIN**



**ART.-NO. SC 7142**

Technická data :

Produkt: Severin SC 7142

Spotřeba energie: 1500 W

Napětí/Frekvence: 220-240 V 50-60 Hz

Váha: 2,5 kg

Max. úroveň: 20 +/-5 g/min

ECO úroveň: 15 +/-5 g/min

## Parní čistič s příslušenstvím

### O tomto návodu k použití

Tento návod k použití obsahuje důležité tipy pro vaši bezpečnost a používání spotřebič.

Nedodržení návodu k obsluze může vést ke zranění osob nebo poškození spotřebiče. Návod k obsluze uschovejte. Při předávání spotřebiče někomu jinému, musí být předán také návod k použití.

Před prvním použitím spotřebiče si kompletně přečtěte návod k použití.

### Bezpečnostní instrukce

#### Připojte spotřebič bezpečně

Protože je spotřebič napájen elektrickým proudem, existuje nebezpečí elektrického proudu.

Proto:

- Spotřebič vždy připojujte a provozujte tak, jak je uvedeno na typovém štítku (na spodní strana násadce).
- Před použitím zkontrolujte spotřebič a napájecí kabel, zda nejsou poškozeny.
- Nepoužívejte spotřebič:
  - pokud byl upuštěn,
  - pokud vykazuje viditelné známky poškození,
  - pokud teče,
  - pokud je přístroj nebo napájecí kabel vadný.
- Spotřebič a jeho napájecí kabel smí opravovat pouze náš servis, abyste se vyhnuli nebezpečí a dodržovali bezpečnostní předpisy. Kontaktujte náš zákaznický servis telefonicky nebo e-mailem za účelem opravy (viz servisní adresy v samostatné záruce).
- Neponořujte spotřebič do vody nebo jiných kapalin a neošetřujte je kapalinami. Neprovozujte spotřebič venku nebo v místnostech s vysokou vlhkostí.
- Nemanipulujte se zástrčkou mokřýma rukama.
- Ujistěte se, že napájecí kabel není zalomený, přimáčknutý nebo přejetí a že nesmí přijít do kontaktu se zdroji tepla, vlhkosti nebo ostrými hranami. Ujistěte se, aby se napájecí kabel nestal nebezpečím zakopnutí.
- Netahejte ani nepřenášejte zařízení pomocí napájecího kabelu. Při odpojení zástrčky ze zásuvky, vždy tahejte přímo za zástrčku
- Pokud je to možné, nepoužívejte prodlužovací kabel. Pokud je to nevyhnutelné, používejte pouze jednoduché prodlužovací kabely testované GS (žádné vícezásuvkové adaptéry), které jsou určeny pro vysoká spotřeba spotřebiče.
- Před čištěním, údržbou nebo výměnou spotřebič vždy vypněte a odpojte ze zásuvky.

### Bezpečnost konkrétních skupin lidí

- Tento spotřebič mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými, popř. mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly předány instrukce nebo poučení o používání spotřebiče bezpečným způsobem a pokud chápou související nebezpečí.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát nebo na spotřebiči stát nebo sedět.
- Čištění a uživatelskou údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Když je spotřebič zapnutý nebo když vychladne, uchovejte jej a napájecí kabel mimo dosah dětí.
- Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a řádně jej zlikvidujte. Jinak hrozí udušení.
- Osoby s poruchou citlivosti, zejména sníženou citlivostí na teplotní rozdíly, musíte být při používání tohoto zařízení mnohem opatrnější.

### Přehřátá pára a horké části spotřebiče

- Spotřebič používá horkou páru (cca 100 °C). Nebezpečí opaření kde pára se vypouští a na čisticí hadřík nasáklý horkou párou!
- Nikdy nesměřujte parní mop nebo výstup páry na lidi, zvířata nebo rostliny!

Parní mop nebo výstup páry vždy nasměrujte k povrchu podlahy nebo předmětu být vyčištěn!

- Vždy udržujte všechny části těla mimo dosah parního mopu a výstupu páry. Vždy při vytírání podlahy spotřebičem noste boty.
- Nemiřte parní mop ani výstup páry na elektrické spotřebiče, zásuvky, kabelů atd. nebo vnitřku trouby! Nepřibližujte se k žádným zásuvkám nebo podobným zásuvkám podlahu nebo stěnu během čištění. Pokud tak neučiníte, může dojít k úrazu elektrickým proudem!
- Nepoužívejte zařízení k čištění tlakových nádob nebo nádob s neznámým obsah. Hrozí prasknutí nebo výbuch!
- Když je spotřebič v provozu, nikdy jej nenechávejte bez dozoru.
- Při parním mopování nikdy nenechávejte spotřebič s parním mopem položeným na boku.
- Před odstraněním nebo nasazením čistícího hadříku nechte spotřebič vychladnout.
- K přenášení spotřebiče vždy používejte rukojeť.
- Při čištění nikdy nezůstávejte na jednom místě příliš dlouho. Mohlo by dojít k poškození povrchu.
- Během práce a po ní zajistěte řádné větrání.

Hladké povrchy

- Horká pára se usadí jako vlhkostní film na čištěném povrchu. Dokud tento film nezaschne, hrozí uklouznutí a pád.
- Nevstupujte na vyčištěné povrchy, dokud nejsou suché.
- Při čištění schodů buďte ještě opatrnější: Schůdky mohou vlivem páry klouzat. To může mít za následek pády a zranění.

Zamýšlené použití

· Spotřebič je určen výhradně k čištění:

- utěsněné, rovné tvrdé podlahy (např. dlaždice, kamenné podlahy, linoleum a jiné hladké, utěsněné povrchy)
- varné desky, koupelňové armatury, spoje atd., které odolají vysokým teplotám, páře tlak a vlhkost.

- Nejprve zkontrolujte, zda je povrch vhodný k čištění na nenápadném místě.
- Tento spotřebič je určen pro použití v domácnostech a na podobných místech.
- Jakékoli jiné použití je nesprávné a je zakázáno.

Aby se předešlo zraněním, požárům a škodám, nesmí se spotřebič používat a čistit:

- Lidé, zvířata nebo rostliny. Vždy udržujte všechny části těla, vlasy a oděv od výstupu páry dále. Nikdy nepřibližujte přístroj k hlavě.
- Povrchy, které jsou kontaminovány zdraví nebezpečnými látkami. Horká pára může tyto látky uvolňovat.
- Textil, kůže, nábytek, stěny, pracovní desky, okenní tabule, netěsné, malované, olejované nebo voskované dřevěné nebo keramické podlahy, stejně jako povrchy ze skla, syntetické vlákna, měkký nebo lesklý plast.

**Je důležité, aby byly uvedeny pokyny pro péči příslušných výrobců povrchů a vy je následoval. V případě pochybností kontaktujte výrobce před čištěním horkou párou!**

**Následující použití je také zakázáno:**

· **Provoz**

- Jako zvlhčovač místnosti nebo dokonce jako topení.
- Pokud spotřebič není zcela smontován nebo s jiným příslušenstvím zde uvedené.
- S prázdnou nádrží na vodu.
- Vytírání bez čistého hadříku.
- Venkovní provoz nebo skladování.

Další bezpečnostní pokyny

- Do nádržky na vodu nepřidávejte více než 400 ml studené destilované vody. Voda z vodovodu

způsobuje usazování vodního kamene a postupné zničení spotřebiče. Záruka bude neplatná, pokud dojde k poruše spotřebiče v důsledku usazování vodního kamene.

- Neodstraňujte vodní kámen ze spotřebiče.
  - Do nádržky na vodu nepřidávejte žádné čisticí prostředky. Jinak bezpečný provoz spotřebiče již nelze zaručit.
  - Po každém použití vyprázdněte nádržku na vodu.
  - Když spotřebič stojí nebo se skladuje, vždy sejměte vlhký čisticí hadřík. v opačném případě může dojít k poškození povrchu. Může způsobit zbytkovou vlhkost v čisticí utěrce zápach nebo dokonce růst plísní.
  - Pokud zařízení necháváte bez dozoru, vždy jej vypněte a odpojte ze zásuvky. Označení CE
- Tento spotřebič je v souladu se závaznými směrnici EU pro označení CE

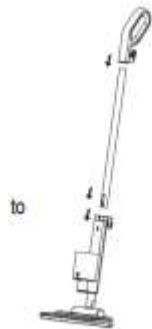
### Části spotřebiče/Sestava

Včetně dílů a položek spotřebiče

1. Napájecí kabel se zástrčkou
2. Nádrž na vodu
3. Vypínač (O I)
4. Tlačítko páry ( )
5. Kontrolka
6. Parní otevírání
7. Konektor
8. Parní tryska
9. Parní špachtle
10. Parní kartáč
11. Čisticí hadřík, 2 ks
12. Kobercový kluzák
13. Parní mop
14. Tlačítko pro uvolnění násadce
15. Držák násadce
16. Držák kabelu
17. Rukojeť parního mopu

### Automatické vypínání páry

Spotřebič se po 30 minutách používání přepne do pohotovostního režimu (LED svítí žlutě), aby se chránilo vodní čerpadlo a nevytváří žádnou páru. Chcete-li obnovit provoz spotřebiče, stiskněte tlačítko páry nebo vypínač (O I). Spotřebič je opět připraven k provozu.



### Před prvním použitím

- Spotřebič úplně vybalte a zlikvidujte veškerý obalový materiál a nálepky. Nikdy neodstraňujte jmenovka!
- Sestavte parní mop:
  - Připevněte rukojeť k trubce.
  - Nasuňte trubku na adaptér.
  - Vložte adaptér s trubicí do spodní části parního mopu.
  - Ujistěte se, že díly jsou pevně na svém místě.
- Nechte spotřebič několik minut pracovat s naplněnou nádrží na vodu (viz „Naplnění nádržky na vodu“), odstranit veškeré zbytky z výroby.

### Plnění nádrže na vodu

1. Ujistěte se, že je spotřebič vypnutý a vytažený ze zásuvky.
2. Vytáhněte nádržku na vodu z násadce směrem nahoru.

3. Otevřete jazýček ( ) na nádržce na vodu a přidejte maximálně 400 ml studené destilované vody (viz „Další bezpečnostní instrukce“). Do nádržky na vodu nikdy nepřidávejte žádné přísady! Zavřete nádržku na vodu.

4. Nasadte nádržku na vodu na násadec. Těsnění nádržky na vodu musí být usazeno na čepu násadce. Zatlačte nádrž na vodu jemně dolů, dokud nezapadne na místo.

**POZNÁMKA:** Pravidelně kontrolujte hladinu vody v nádržce na vodu a ihned ji doplňte. Nikdy nepoužívejte přístroj, když je nádrž na vodu je prázdný!

LED tlačítko páry

· LED dioda tlačítka páry indikuje provozní stav spotřebiče:

Bliká červeně: spotřebič se zahřívá

Červená: spotřebič vydává maximální množství páry

Zelená: spotřebič vydává minimální množství páry

Žlutá: žádný výstup páry, spotřebič zůstává zahřátý

Pomocí tlačítka páry upravte množství páry nebo zastavte výstup páry, pokud si potřebujete udělat krátkou přestávku.

Vytírání

1. Ujistěte se, že povrch je vhodný pro čištění horkou párou.

V případě pochybností kontaktujte výrobce čištěného povrchu.

TIP: Před parním mopováním vždy odstraňte prach nebo drobky z podlahy zametením nebo vysáváním.

2. Nasadte násadec parní tryskou směrem dolů do držáku na parním mopu, dokud nezapadne na místo.

Ujistěte se, že násadec je pevně na svém místě.

3. Namočte čistý čisticí hadřík do vody a položte jej pod něj. Položte parní mop na hadřík.

4. Zapojte spotřebič do elektrické zásuvky.

5. Zapněte spotřebič (I). LED bude blikat červeně. Spotřebič se nyní zahřívá.

6. Když se LED dioda rozsvítí červeně, přístroj vydává páru.

7. Umístěte napájecí kabel tak, aby nepřekážel provozu.

8. Vytírejte podlahu pohybem spotřebiče tam a zpět. Nenechávejte parní mop na jednom místě příliš dlouho.

Osvěžování koberců

1. Koberec důkladně vysajte.

2. Připravte spotřebič podle popisu v části „Vytírání“.

3. Nasadte parní mop s čisticím hadříkem lícem dolů do kluzáku koberce.

4. Zapojte spotřebič do elektrické zásuvky.

5. Zapněte spotřebič (I). LED bude blikat červeně. Spotřebič se nyní zahřívá.

6. Když se LED dioda rozsvítí červeně, přístroj vydává páru.

7. Umístěte napájecí kabel tak, aby nepřekážel provozu.

8. Osvěžte koberec pomocí přístroje.

Výběr parních nástavců

Parní nástavce lze použít pro různé aplikace. Některé příklady aplikací jsou uvedeny níže:

Parní tryska: pro spáry obkladů, koupelnových armatur a podobně

Parní stěrka: na varné desky a jiné hladké povrchy

Parní kartáč: na grily, pekáče a podobně

Čištění párou s násadcem a příslušenstvím

1. Ujistěte se, že čištěný povrch je vhodný pro čištění horkou párou. V případě pochybností se poraďte s výrobcem povrchu materiál.

2. Připojte konektor k násadci. Výstupek na jazýčku konektoru musí zapadnout do otvoru na konektoru násadec.

3. Vyberte příslušný parní nástavec, nasadte jej a otočením zajistěte.

4. Zkontrolujte, zda jsou konektor a parní nástavec pevně na svém místě.
5. Zapojte spotřebič do elektrické zásuvky.
6. Zapněte spotřebič (I). LED bude blikat červeně. Spotřebič se nyní zahřívá.
7. Když se LED dioda rozsvítí červeně, ze spotřebiče vychází pára.
8. Udržujte napájecí kabel mimo dosah páry.
9. Očistěte povrch.

Hned po každém použití

- Po použití vypněte (O) spotřebič a odpojte jej ze sítě.
- Nechte přístroj alespoň 5 minut vychladnout!

Po vytírání/osvěžení koberců:

- Stiskněte tlačítko pro uvolnění násadce a odpojte násadec od parního mopu.
- V případě potřeby sejměte kluzák koberce z parního mopu.
- Odstraňte čisticí hadřík.
- Čisticí hadřík nechte oschnout nebo jej vyperte, jak je popsáno v části „Praní čisticího hadříku“.

Po čištění párou:

- Otáčením uvolněte parní nástavec a vytáhněte jej z konektoru.
- Vytáhněte konektor z násadce.

Čištění spotřebiče a příslušenství

Praní čisticího hadříku

1. Odstraňte čisticí hadřík, jakmile vychladne.
2. Čisticí hadřík perte při maximální teplotě 60 °C. Vyhněte se používání aviváže. Nebělit. Neklopte schnout.

TIP: Při pravidelném používání doporučujeme čisticí hadřík vyměnit po 4-6 měsících (viz „Náhradní díly a příslušenství“).

Čištění spotřebiče a příslušenství

- Před čištěním spotřebič vypněte a vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Nechte přístroj alespoň 5 minut vychladnout!
- Z důvodů elektrické bezpečnosti nikdy nečistěte ani neponožujte násadec ani napájecí kabel do kapalin.
- Násadec otřete mírně navlhčeným hadříkem a poté jej vytřete do sucha.
- V případě potřeby otřete parní mop vlhkým hadříkem.
- Nástavce otřete vlhkým hadříkem nebo je v případě potřeby opláchněte pod tekoucí vodou.
- K čištění nepoužívejte žádné ostré nebo drsné čisticí prostředky ani tvrdé kartáče.

Uložení spotřebiče

- Po použití naviňte napájecí kabel na držák kabelu.

TIP: Před navinutím napájecího kabelu otočte horní držák kabelu směrem nahoru. Pro snadné odvíjení napájecího kabelu otočte horní držák kabelu směrem dolů.

- Spotřebič můžete uložit nastojato ve skříni nebo v chráněném rohu. Nikdy nenechávejte přístroj s násadcem volně stojící v místnosti nebo na podobném místě, aby nedošlo k převrácení. Pokud tak neučiníte, může dojít ke zranění resp. poškození spotřebiče.

Odstraňování problémů sami

Abyste předešli jakémukoli problému, dodržujte pokyny k obsluze a čištění v tomto návodu.

**Spotřebič nefunguje** - Síťová zástrčka není zastrčená. ► Zasuňte síťovou zástrčku.

Zásuvka je vadná. ► Pomocí jiného spotřebiče zkontrolujte, zda je zásuvka funkční.

**Spotřebič neprodukuje žádnou páru** - nádržka na vodu je nesprávně nainstalována. ► Nádrž na vodu nainstalujte správně. Nádržka na vodu je prázdná. ► Naplňte nádržku na vodu. Přívod vody je přerušen. ► Spotřebičem mírně zatřeste, dokud se hadice nezasune nádrž na vodu je pod hladinou vody.

**Nádrž na vodu teče** - Nádržka na vodu je přeplněná. ► Přidejte maximálně 400 ml vody.

Nádržka na vodu není správně uzavřena. ► Správně zavřete jazýček

**Parní čerpadlo hlasitě hučí** - The water tank is empty. ► Refill the water tank

Servisní horká linka

Pokud nemůžete problém vyřešit pomocí tabulky, zavolejte na naši servisní horkou linku (viz kontaktní údaje v samostatné záruční knížce:

| Article number | Description        |
|----------------|--------------------|
| 9989-048       | Cleaning cloth     |
| 9525-048       | Steam nozzle       |
| 9540-048       | Steam brush        |
| 9526-048       | Steam spatula      |
| 9524-048       | Connector          |
| 9575-048       | Carpet glider      |
| 9769-048       | Water tank, compl. |

Likvidace



Zařízení označená tímto symbolem musí být zlikvidována odděleně od domácího odpadu, protože obsahují cenné materiály, které lze recyklovat. Správná likvidace chrání životní prostředí a lidské zdraví. Vaše místní orgán nebo prodejce může poskytnout informace o této záležitosti.